大清光緒廿九年

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國探辦銜書裝紙各機器以待與　各官聘刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

第六千五百三十五號

叻報

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號零C

印工段絶倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另再刊佈所有各項價甚相宜行本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其自護閱收文以及支離費辦者概不登錄歸後　諸君來札倘新自該覆須寫須爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館啟白

癸卯九月十九日

Printed and Published by See Ewe Lay 大英一千九百零三年十一月七號禮拜六 at No. 124-c, Cross Street, Singapore.

停工誌喜　○啟者西本月九號即華本月念一日爲英國及諸屬土恭祝　大英國　大君主五印度　大皇帝萬壽吉期瀾虹流電繞之祥極巷舞衢歌之盛本館久依　仁宇同被　和風況中英旣爲邦交則羈旅宜相愛戴特于是日停派新聞從此千秋願循舊例預爲佈告統乞　鑒原　叻報謹啟

榮吉洋行
貨物平沽

啟者現本行所有各色絨疋布疋氈帽草帽幼老頭根帽皮靴皮鞋及大小皮袋手巾香水雨衫絨襪皮夾烟嘴烟盒白領白說衫花綢頸帶以及各色雜貨太多一槪平沽于英歷怒民末月二號即中歷九月十四日起至兩禮拜爲止　諸君欲購買者請祈移玉到敝行宜先覩之爲快也

光緒廿九年九月初七日

土庫街第十二號門牌榮吉洋行告白　乙

廣告文人　○啟者本館刻欲延請精於書法之文人以主石印一席其人必須能書各體文字兼無嗜好者方能勝任有欲俯就者請來本館與本主人面商可也此佈　叻報館主人謹啟

延請書記告白　○啟者本館刻欲延請書記一名其人必須精於會計及頗工書法者方能稱職如有欲承斯乏者請來本館面商可也此佈　本館謹啟

中俄交涉各國干預七十九續

增將軍致外務部電畧云近因東屬疫癘閒作俄提督籍詞檢查派員弁百三十餘名分赴各屬疊阻未聽曾選俄文學堂朱榮彥等隨同前往傳譯免語音扞格滋事是以各屬均尚安帖乃疊據昌圖安東等府縣來稟俄之還民遊兵皆藉防疫爲名強奪商民衣物并將未死病人焚燒以致民心怨憤洶洶莫遏恐釀事端現已選派幹練員弁酌帶巡兵分投彈壓特此電達云云　駐俄胡星使上月十七日致外務部電云探得俄國政府以東三省事未就緒及擬添派深通機要之大員一人以統轄全權仍以阿力喀塞夫充其任請貴部於會議開放東三省時須嚴以拒之等語　聞日前俄國兵官在滿洲招集馬賊爲兵近已能編蓄亦知馬賊強悍異常難以制服也　官場人言庫倫近來馬賊充斥上月初俄人率工程隊履勘路綫與馬賊接仗失利庫倫大臣即電達張家口一帶通飭撥兵沿途防剿極力保護云　俄國據東三省以來認爲已國藩域專擅跋扈無所不爲茲聞近呼滿洲地方以撤毋爾之名　俄音撤有後字之意毋爾乃阿毋爾河即黑龍江之署稱也　連呼二語有黑龍江洲之意蓋該江北岸新置黑龍江軍團則以東三省呼爲後黑龍江亦其宜也首日俄國創設極東總督之諭旨中亦有黑龍江及後黑龍江等語乃知俄國心中已視滿洲如國中之一省也長白深林不許斧斤之入今則俄人任意濫伐未聞政府設法禁遏舉天然利藪全委之他人聞自長白山至小白山間一帶竊集及自費得利山連亘吉林哈達之竊集淘爲滿洲中著名澤林蓋所謂哈達者滿語峰字之意而竊集則森林之義也今舉委諸俄人斧斤不大可慨乎　鳳凰城司令官能滿絡氏因俄國並不撤兵恐有戰爭之事已將部下士官等之家屬送於遼陽並告袁道臺云凡韓人赴遼陽者須請飭兵保護　倫敦某新報言有某外交家嘗以日俄開戰之事即請俄國東方總督阿力咯塞夫將軍之意見該將軍請倘日俄一旦兵戎相見予必襲用薩西亞人之戰法誘日本駐兵至二十萬名於高麗若是其財政必難乎爲濟斯時我俄明以海軍而杜其輸送軍糧待其全軍之意氣沮喪我俄明專精銳之陸車一舉而擊退云云夫戰爭一起負勝閒不容發豈能如該將軍之豫料彼之爲斯言以欺人也亦徒見其不自量耳　近有牛莊日本三井公司支店之採辦員迂某及東京金淵紡績會社社員某二人前往滿洲內地遊歷俄人見之疑爲偵探軍事者由哈爾賓補送之於旅順口拘禁之不許與日人往來日本人之居留該地者電告牛莊領事聽其指揮而俄人則諜指該二人一係大佐一係大尉分室居之將與日本商辦云　俄國遼東總督阿力喀塞夫近日籌議改革遠東行政區劃等要務頗形忙碌約須月餘方可畢事遍歸俄京而奏一是日前風聞業已回國者言係訛傳也　奉天函云駐紮鳳凰城俄兵向僅一中

支那海突唯護國海軍今日之所要者在海軍士官之關少故護國刻下擬合海陸兩軍互相爲用云派陸軍將官三名附乘軍艦研究海戰之學以備一旦與台海陸兩軍而圖大舉其用意不可謂不周密也 俻仍未完

英藏交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京來電云英廷派出任示干打省軍麥端奴率兵軍一大隊馳赴西藏英廷此舉因見中國與西藏喇嘛將印藏劃界之事有意遷延以致英國派赴西藏劃界人員在邊外守候至數月之久云 按由英之印度邊界而至中藏之路程百九十四里此乃所派赴藏之軍若逐站夜行程不過十日可到然愈前愈下天時方凍英廷忽有此舉想必因有要務不能再延否則斷不當此冰冷之時重勞將卒也因思前報曾言俄國曾派員弁裝作商民私行入藏欲估英國之先此事或爲英國偵知今故派兵赴藏耳又按麥將軍身經百戰而年力方強諒于藏地熟諳情形故有此命然此後英之于藏勢不能由行袖手也然據前者某兩人遊藏歸曾藏中一切秋冬寒冷殊甚所由印度運往藏處之貨物祇銷布匹呢數且彼地無多加以地脈乾枯毫無土產喇嘛所需係在香客供奉之資然其富於大喇嘛之宮殿恐富麗甚金柱所值不貲然此乃過角聞之詞未能盡信則此番如軍入藏將後必能著書備述洞悉實情矣

巴拿瑪自主交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京來電云巴拿瑪之人民已於十五日畔叛哥林美亞國家午後稱爲自主之國先是河底時會集人隊亂民殺其總督務署將哥國陸軍綰領兩員執而囚之云 同日又電云美京傳來消息云美廷因爲哥民之亂亦已由巡兵艦一艘駛赴哥倫比亞 按巴拿瑪地以河名哥倫即巴之巨鎭也 同日來電云此次巴民所以倡亂叛哥者係因日前美哥立約之時因爲巴事哥廷不允將約畫押之故現在各亂民已將駐泊港內之哥國戰船擄去船中水師將弁悉數被囚刻下各亂民已擧自行治理地方并宜設備矣美廷現又再派巡戰艦赴巴以便阻止哥國家將該處水陸極恐云 同日來電云哥國戰船毛哥打經已開炮攻巴而駐巴美領事已咨洋艦底蕃與哥國水師提督言以此舉爲殊悖公理云 按美哥所訂之約係因美廷與法人價買巴拿馬河兼以六百萬美金補回哥國當時哥廷亦已喜諾維時哥人中有不欲此河者轉該斯哥京諸議員使之阻止以故各議員同十議院中互相辨駁其得斯者謂美廷所補地價過少不宜允行爲此相約投筒以定從違孰知開閱時以謂爲不宜允行之員倣爲多哥廷故未肯押此舉早已大拂美廷之意而巴民等多以開河通商爲望以此復失民心今日故有叛哥自治之事然恐斯亂一起美國不難乘此踞巴爲已有哥國將如美何哉

平安是福 ○人雖擁鉅貲負重望苟使四肢非適疾病纏身縱致黃紫稱標亦復有何樂趣觀乎洛非禮之抱恙用慨然矣洛爲美國鉅商富埒敵國因以土油起家人故名之曰土油王此與美之鐵王煤王鼎足而三之一人也詎知近染一病延醫治之醫竟禁令日中所食不能逾炙如雞卵蔬米及各肉食皆在所禁之列故殷繁積貲可若難言喻以是云倫乃若平安是福一語消不誤歟

招投各礦 ○荷國家意欲招人入票承充慕娘之西及孟加與文島境內各餉礦業由駐叻荷總領事示登本報覽之便悉其詳矣

西報平安 ○省城商家接粵西商人信稱潯二府等處現已一律平靜商民安居樂業生意較前暢旺貨物頗暢消流惟尚有零星匪影匿跡山嶺現官軍搜捕甚嚴聞兩廣總督岑大帥十一月內節駕仍須往西旅理善後事宜云云

汕中風雨 ○汕中大風雨自初七日起直至初九日早始漸停止調查傍岸及出口未傍岸之民船共覆溺百餘隻店鋪房屋亦倒塌甚多

揭陽米價 ○潮屬揭陽地方夙稱產米之區而海陽澄海等縣向賴揭米挹注其出產之多已可概見近歲糖價高昂鄉民貪利忘害皆將田園種植甘蔗出糖既多出米愈少以致連年米價騰貴反資洋米接濟本年早造收成尚好現屆晚造上米每斗尚需八百餘文中米尚需七百餘文云

請開商埠 ○去秋有英專使請開北京爲商埠議者皆不以爲然即作罷論茲聞英日美各鉅商因中國已設商部力求其公使向中政府代請在北京開商埠華洋均有利益各公使已允許俟中國商部規模定後再行商議云

死得無辜 ○美國金山大埠消息云金山總領事署巡捕官譚侍衛錦鏞新寧白水人也是年四十五歲三月隨樑星使到金當職經已數月其生平人品素爭物望久爲中外所欽前自客商會館公幹回署從行有客商數人適行至署前遇洋巡捕名古林亞彭畧虎視眈眈陵轢譚以非禮譚以手揮之倒地該巡捕狼威愈熾呼群合類始而拳打繼則鎖手牽爭洋監此時雖有從行之客商以其乃屬洋捕不敢代爲助力自到監後該巡捕轉誣控以檄藥之案案重保重保乃肯准保夫以隨員人員尚且如此旅美華民其受侮者更不可勝窮近日經其議飛稟本國欽差照會外部追究伸理以維公法料事未就緒該侍衛因羞成憤因憤成激抑鬱之不興傷對鬱之太甚還書詔白仰藥自盡嗚呼屈哉

格致譯聞 ○倫頓格致報云近日有人查得英國地藏之炭尚存八萬零六百八十四兆噸若照現時開採速率推之則不出三百七十年英國之炭盡矣又查一千九百年全地球共產煤炭七百六十九兆六億三萬六千二百零四噸美國二百四十五兆噸英國二百二十九兆噸又云以微生物製造香味或爲將來工務一大宗有格致士查出一種微生物能令牛奶變爲蛇莓子之香其香甚濃能助胃之消化他如牛肉湯之類藉此微生物亦能變此香味但薯粉之類則不能也又云近來法國人數逐年減少因此當官者爲查察其故已經查知嬰兒

聲明告白 ○啟者新嘉坡米朱律門牌第三百十二號永發棧又十八間後門牌第一號利盛號土油生理自開創至今十餘年貨眞價實多蒙仕商光顧久已遠近馳名但本號辦貨皆用現銀交易並無賒取街上貨物又無與人揭借銀項及代人担保等事茲於光緒廿九年九月初四日已經出有告白茲特再爲佈告週知以免後論而本號之印爲發貨之用餘無別用並此聲明

光緒廿九年九月初四日　永發棧 利盛號 主人告白

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人入票承充事照得本國家現欲招人入供獄內所用之物係以一千九百零四年一載爲期爲此示仰商民人等知悉汝等有欲承供各物者所入之票當於西一千九百零三年十一月十二號即華九月廿四日正午以前入票投交本署以憑選擇茲將各物開列如左　上等白籐每担價銀若干　製門簾料長籐每担價銀若干　石籐每担價銀若干　水籐每担價銀若干　色牙籐每担價銀若干　麻六甲籐枴每條七二五及一二五每担價銀若干　圓籐每担價銀若干　椰衣每車計三百五十價銀若干　呂君柴每條長八英尺厚二英寸價銀若干　至於棄取之權任由國家主裁不得相爭各宜踴躍切切特示

大英一千九百零三年十月二十二號　大淸光緒二十九年九月初三日　示

涕泣尋親

○敬懇者僕不幸祚薄遭家不造家父維乾字玉田現年六十八歲於光緒辛巳年遠出至今音信杳然癸未年同鄉周義春兄於漳州開元寺前見家父在該處寫字爲活曾對朱言欲往揭陽河婆教讀云云而胞兄新郎現年四十歲亦於壬午年至南洋星島毗連之龍牙埠僅於丁酉年接信一封自接信後奉老母命前往南洋尋兄後至勿里洞之龐乾埠關義和經理生意幷開錫礦於庚子年同里一省老母因家計蕭條難以株守又命老母侍養無人因即娶妻爲養母之計僕之進退實爲狼狽倘有仁人君子有知家父與兄所在報知汕頭至安街裕順安或實叻信昌隆得有確信敬謝英銀五十元臨楮涕零不知所云伏乞　垂鑒

光緒廿九年九月初二日　大英一千九百零三年十月廿一號　嘉應州松口市古小園泣告

實叻梧槽蓮山雙林寺募建大殿緣欵初冊　○大總理萬山劉金榜捐銀一萬六千員　董事錦豐楊本陞　聯發顏仕份各捐銀二千元　福茂號陳群英　恒春邱菽園　豐源黃文臣　錦興林順池各捐銀一千元　豐源王君子捐銀五百元　仲光高萬邦捐銀四百元　協理郭文彬　陳淸晩各捐銀五百元　巨港甲必丹謝應春捐銀二　元　蔡三重捐銀二百元　蔡四端　沈淸吉　鍾淸傑各捐銀一百元　信士黃成貞　朱亞華各捐二十元　劉鍾銳捐十元　信童郭錦瑞　郭錦祿各捐廿五元　信女劉陳其娘捐七百元　林李世娘　陳蘇閏娘各捐五百元　王綮種娘捐二百元　馮沈妙典娘捐二百元　劉白寶娘捐一百元　本寺大殿方在經營唯工程浩大非獨力能支唯冀商翁長者樂助隨緣同種善根齊登仁壽是所至禱近多遊僧須防假冒三寶佛已經登殿

光緒廿九年九月朔日

總理 劉金榜
董事 楊本陞 林順池 邱菽園 顏聯發 陳合春 陳杷栢 息里末 陳明照 陳群英 高萬邦 邱雁賓
協理 黃淸榮 陳萬厚 郭文彬 郭其仁
住持 僧明光全啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承充工役事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者可于西一千九百零三年十一月十二號即華九月廿四日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

縫造白斜紋布衣裳三百六十副欲充獄中西捕之用

縫造白斜紋布衣裳二百三十副欲充獄中名獄差之用

以上之件數係按最少之額而論所用之布及綳條係由國家備給而袋內之布及小綳條　鈕　線及各等件則由承充人自辦其餘一切細情可于每日辦公之時向獄中西捕詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工役字樣幷須向營造司署大才剛取討印便之票簡照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百零三年十月二十二號　示

良醫廣告 ○啟者僕陳成恭向得眞傳精醫發熱　咳嗽　腹痛　頭昏　風濕　手足軟弱　不食　白濁以及內科各症寓居附近芒古魯之怒美几門牌廿七號協昌內每日淸晨由七點鐘起至八點鐘止下午由五點鐘起至夜九點鐘止禮拜日由上午十點鐘起至夜八點鐘止與人治病　諸君枉顧請照以上所定時刻　玉臨可也此佈

光緒二十九年七月十三日　一二　醫士陳成恭謹佈

大荷蘭國駐叻總領事官告示 ○大荷蘭國駐叻總領事　爲招投羗丕事照得本國家本年所出之羗丕九萬八千九百七十六担定期在巴城拍賣有欲知其詳細者仰即前來本署查詢便悉特示

西一千九百零三年九月廿二號　一一　示

聲明告白 ○啟者二馬路馬交街尾門牌第二十四號開設雜貨瓜菜生理原係余等創造僱用盧安充當買貨之職余於本年正月以事回華至本月十一日旋返坡中始悉盧安已不在於本店現不知蹤跡茲特聲明各報所有本號欠到各貨號貨項帳項等如禪係本號所欠有圖章爲憑者本號自當承認如無圖印以及朋友借貸并非本號公司所欠之欵則向經手是問與本號無干特此聲明免滋後論

光緒廿九年九月十四日　關發號東主何昌等謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招傳供事照得本國家欲僱用華人一名在本坡本利捕房充當三等傳供之職每年薪水五百廿二元其人必須能操英語及兩種華語又須略能書寫華字者方能稱職有欲充當此職者可於西一千九百零三年怒民末月十四號即華九月廿六日中午以前投禀本署以憑錄用毋違特示

西一千九百零三年十月二十一號　示

憲示

招人除糞示 ○大英欽命新嘉坡輔政使司　爲承充工役事照得本國家欲招人承充陳篤生醫院內除糞及除溺之役此役係由西一千九百零三年利心末月一號起限以一年滿期爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲承充此役者可於西一千九百零三年怒民末月十號即華九月廿二日中午以前入禀投交本署以憑選擇至其職運糞溺之事係由承充人自備每早十點鐘及下午四點鐘時將其糞溺之桶運往他處事畢仍將原桶洗淨交回該醫院而入禀之人須先言明其搬運之法亦必須遵照工部局章而行并須言明其糞係運至何處及作何銷法又須承充人以二百五十員署保以保其照約而行至於取捨之權必由國家主裁不得執價低者得之說相爭所有詳細情形可到該醫院詢問便能知悉各宜踴躍慎無斷望特示

大英一千九百零三年十月廿七號　示

承頂聲明 ○啟者怒尾乞律門牌二百零六號成順號故衣生理係袁松緊記陳滿池記陳和發記楊扶星記開創于光緒廿五年四月間後至光緒廿九年五月廿四日將全盤傢私什物貨與陳水教承受相安無異今陳水教志圖別業願將成順號家私店底全盤頂與林德燦均發記戴長記苑勝記等承受任從改號經營日後生理盈虧均與陳水教無涉倘若成順號陳水教自與諸貿號交易未往賬目揭借進兌等項限期一禮拜內前來訂明如屆期不到乃係自悞亦與承頂人林德燦均發記戴長記苑勝記無涉倘有來歷不明亦向陳水教經手是問特此佈聞免滋後論

光緒二十九年九月初七日　承頂人林德燦均發記戴長記苑勝記全啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人承充工役事照得本國家欲招人入票承充獄中搬糞之役由西一千九百零四年然花里月一號起以一年爲期有欲承充此役者其票當于西一千九百零三年怒民末月十二號拜四即華九月廿四日中午以前送交本署以憑選擇至于運糞之事係由國家備給而承充此役者其票內必須聲明將糞運往何處其地必在工部局界外方合且承充之人當以二百五十員着保以保其照約而行至于償之高低任由國家乘取不得執償低者得之說相爭各宜踴躍毋違特示

大英一千九百零三年十月廿二號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得西一千九百零四年實得力三州府獄內工作及物料欲招人入票承充及承供爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充及承供者可於西一千九百零三年怒民末月十二號即華九月廿四日中午以前入禀投交本署以憑選擇所作之工及所需物料開列

英國白斜文布二千六百碼以爲實得力獄中西捕之用　倣製倫敦機里智士店咸烈白洋帽三十項以爲實得力獄中西捕之用

雨衣二十襲以爲實得力獄中西捕之用　美國白布一萬一千八百碼以爲實得力獄中犯人之用　紅氈五百張每張重一磅二

五　灰色呢布五百碼

以上各項乃按最少之額而論有欲投票者或合作一票或分爲數票皆從其便其餘一切詳細情形與該帽之大小等項可向獄中西捕詢問便得凡投禀者其禀外必須寫明投交本署承充該項工作物料字樣並須向營造司署大才副取討印便之票照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零三年十月廿二號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招承工役事照得本國家現欲招人承造以下所開一千九百零四年巡捕官署所用之工役　計開

一羔丕茶店　客館　烟館　酒館　多厘及槃酒等牌　二在本坡各捕房除糞及清除尿桶諸人所入之票其票外必須寫明承充某項工役當於西本年怒民末月十五號即華九月廿七日正午以前送交本署以憑選擇欲知一切詳細情形可向總巡捕官詢問便能知悉至於棄取之權任由國家裁奪不得相爭各宜踴躍切切特示

大英一千九百零三年拾月十六號　示

重建惠州會館興工告白 ○啟者我惠州十屬昔于實叻大坡馬車街創一會館茲議重建增高須賴合屬捐金相助庶可蕆成現已擇吉八月廿八日興工建築矣專此佈聞

光緒二十九年八月廿九日　重建惠州會館董理集唐生邱鵬金全啟

日我把他們實不在眼裡若我戴梅香要調十八省兄弟祇寫一張字即便響應今既被捉有死而已不過吐露一二使知我們中國大有人在耳云云現營務處派委前往該村查明詳辦然則前報謂戴梅香乃玳瑁鄉之轉音實傳聞之誤耳見羊城日報

會議照述 ○九月十二日平章會館到議芳名列左 黃進聰 林花響 顏五美 楊秀苗 伍時信 梅福星 徐時忠 胡子春 楊章才 林清德 邱天相 邱鳳瑞 黃金慶 林成輝 羅茂生 謝德順 林壬水 黃楊泰等華商八十四名別種洋人二十八名○公推首座 楊君秀苗發端曰工部局由英一千九百零四年起欲加抽水栖及屋地等稅居此小民何以堪此未審列位有何高見 林君花響贊曰工部局欲增徵諸稅居民既不能堪宜稟求王家豁免或倩狀師申訴其費應由各色人等公認以昭公道在座華洋商皆應曰可 楊君秀苗復言曰此事須先舉數人向工部局參議可否豁免如工部局肯降心相從較為省事省費 一議凡租屋之人有接到工部局羅知紙要加屋地稅者可將該紙帶到土庫街豐美號內交 楊秀苗代為分訴如與呂教人可交齊低代為分訴見椋報

台灣情形 ○台灣銀行主席於聚會時云台灣工藝進益不鮮製茶及鐵路尤多本年上半年出口貨物值銀四兆五十萬元進口貨物值五兆七十萬元出口往日本之貨值五兆五十萬元從日本進口之貨值五兆二十萬元台灣出口米粒比前尤多糖則減少銀市變換無常使銀行於半年內經六次更變

耕種改良 ○日本時報云田疇果能灌溉得法所產米穀至少亦可多得百分中之二十前者日本全國曠野計有二千二百五十萬畝今悉開為民田如法耕作故所產之米供日本全國所需尚可有餘一半云

樂得英才 ○比丘達摩羅加君乃英國埃爾蘭省人也早歲曾在省中考授高等遂由金山大學堂聘為山長惟君少具壯遊之志遍歷緬甸西廊各處名山大川及至印度慕釋氏之玄機妙道乃入空門前曾應暹政府之聘在網咯建一學堂事既完竣因思叻為南州之巨鎮近故飛錫來坡乃蒙陳君萬和等同發婆心在芳林巴虱干皇殿邊創設英文義塾邀君掌教其館費俱蒙章君壬全慨解𩜾金代為經理凡來學者不費一錢至于塾內常規與本坡各學堂無異另于禮拜日宣講佛法大振宗風從此樂育英才自卜人文鼎盛矣為誌緣起于報中并為貧家子弟前途賀

梟案三續 ○日昨梟憲提訊閩人林照鷄姦案緣林與原告同籍八歲小童蘇丙同在某大船為傭某日林誘蘇登岸至某空屋中強行鷄姦被蘇負創飛逸林復尾追至某草埔將蘇按地再姦為蘇鳴差將林拘控蘇則交醫驗明傷痕無訛各在案梟憲訊蘇供語前後不符深恐其中或有不盡不實之處判林省釋 閩人葉福璽騙賣金飾案緣葉前被月盛金店東主同籍人鄭福輿控其騙取金葉六十兩託詞沽與他人後竟匿跡不來故而請票拘控在案梟憲訊得原告前因相信被告故以金葉交其代賣此乃交易之幸并非行騙判葉省釋 昨報閩人黃應周因犯詐騙金飾案梟憲判其入獄三年一節茲再查悉梟憲因見黃年已老判令入獄歎禁三載不作苦工以示體恤

盜竊叢談 ○哥士蓮洋行於月之十一夜被偷兒撬門潛入搜括洋貨多件鬚貨而逸迨醒覺後已如鴻飛冥冥不知去向只得單報捕房請緝計開失去洋靴兩對值銀三十元銀夾袋五個值五十元朱律烟四箱祖家烟二箱共值十元當經存案飭差密訪後至十七日第五十六號暗差在大門樓二號門牌某收買店拘獲閩人一名復於藍孖街十二號門牌某烟廊弋去三閩人日昨過堂供開夕林盛陳屎柯如坤柯如炳訊畢押候廿五日再行研究盜之是否眞偽一經明察秋毫自必水落石出然風聞收買烟館多為盜竊之逋逃藪林林比比觀此可知其物之所值無幾難入質庫收買店得而羅致之明目張胆泯不畏法二烟館則藏垢納污晝伏夜動或乘捕役懈怠疎忽或鞭長莫及之地施其妙手空空故竊以鼠名其有以也各憲雖愛民如子巡警臻至而若輩終難淨盡根株搶竊偷盜無時不有職何故哉蓋有此等包藏禍心廣為儲頓收買以圖漁利盜或困於烟飯又從而接濟之養疽成毒以累國家之憂以為斯民之患除惡務本吾深願有守土之責者體認而稽察嚴令以杜絕知所先後則近道矣○日昨水利捕差三名巡經海南公司附近水面見有杉板一艘駕槳飛逸當即攔截查檢船內一千零八十六號舟子二潮人俱吳姓一名阿榮一名阿喜內裝黃豆五十包價值二百九十一元詢其適從何來與某號啟載則應答糊塗語多閃爍因而逮案扣留待訪失主指証○前報巫婦亞嫣喚差執控同籍男亞汪婦摩拿稱於月之初四早竊亞嫣在後進冲涼乘間入內掠去金器等件共值二百七十六元一節日昨兩太守提訊判摩拿無事省釋亞汪監禁六閱月之獄

本日堂判 ○西人根勝拿喚三百四十號暗差執控其傭役吉寧人一名鴨多沙一名夏衣未堅辭稱十六日簽字命二人往結賬勿拿里士厘取銀二十元歸只交得十元餘十元究係伊等分用實屬意同吞竊等因是日府憲提鞫判鴨多沙黜獄三閱月夏衣年僅十四姑念稚齒責打十藤省釋○粵人馮慶昨日潛入留華街門牌二十號竊取閩人陳生烟鎗一枝錫烟燈一盞木箱一個正在挾出門外突被廿一號暗差擒破執逮訟庭過堂後押候廿五日再鞫○昨夜八號三畫英差行經梟署前往檯見十一號巫差亞灣棉拿向車夫閩人葉均索賄小洋一角怒其奉公不法弋交府署同日審訊罰監禁六禮拜之獄本身革糧永遠革出足見太尊秉正不阿惠我黎民之至意而後之奉令承差者亦宜知所戒慎矣

命等秋蜉 ○粤人陳高年方二十八受僱於丹戎隅某號瓏忽染有脚腫症月之十七早鳴鐘八點日上三竿尚不見動靜人以爲熟未醒詎近牀審之則僵臥已氷乃請醫檢驗僵屍殮噫金風未動蜉先覺晴送無常死不知命之修短豈亦符星宿歸天之數耶()又粤人吳勝本年二月內因犯盜案判得解獄一年之罪後染瘋魔改禁痳瘋治昨趻氣痛而斃乃循例驗葬焉不死於獄而死於病盜之不幸而死亦盜之幸不死於囹圄也

憲 告示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招供衣裳事照得本國家欲招人入票承供檳榔嶼府署內所應用之衣裳承供之期係由西一千九百零四年起至一千九百零六年止其票定於西一千九百零三年怒民末月十三號即華九月廿五日以前送交檳榔嶼參政司署以憑察閱至於所用之布及其一切詳細情形可向本坡及檳榔嶼總巡捕署査閱便知一切而乘取之權任由國家裁奪各宜遵照切切特示

大英一千九百零三年十一月七號 光緒二十九年九月十九日 示

聲明失印

○啟者敝店於本十六夜突遭回祿一時驚惶失措致失印章兩顆今遍尋無有不知伊誰拾得然我華人市場貿易最重印章爲憑該印既失其關係實非小可急即刊登告白俾衆知悉該印一刻瑯盛兌貨等字係用爲買領貨物又其一刻瑯盛收賬爲憑別事不用等字乃專用收賬茲該兩印既失無存以後即爲廢其不更行用倘外人拾得敢有私蓋該印向諸貨號領貨及收賬者無論貨物銀項數之多寡槪與敝無相干涉倘或誤交是係自誤先此聲明免致後論

光緒二十九年九月十八日 鰲枋路頭瑯盛號謹白

輪船出沽

○啓者本號現有快捷輪船一艘大可載得三十外墩船內肆皿機器一切俱皆堅固逾常 諸君有意購買即請移玉到本號面商是荷

光緒廿九年九月十八日 十八溪墘振興號謹啓

承頂馨山告白

○啓者麻六甲埠瓊合馨山原係龍逢儒龍道鳳龍鵬泰蕭欽明陳恒春符輝安等合股同創今因各圖別業總將瓊合馨山店底家器等物一槪頂與龍家春承受任從改號廣興山承遠經營已于本年本月間日交易清楚此後生理盈虧均與龍逢儒龍道鳳龍鵬泰蕭欽明陳恒春符輝安等無涉至于瓊合馨山龍逢儒龍道鳳龍鵬泰蕭欽明陳恒春符輝安前後有與外人來往賬目概借滙兌保認等事定於本月二十日一律清還 諸君務請早臨敝店當面對明倘若過期是爲自悞與承頂人廣興山龍家春無干特此聲明免滋後論

光緒廿九年九月十八日 承頂人龍家春謹啓

工部局告白

○啓者茲本局所估一千九百零四年本坡工部局界內各屋全年屋税以便抽取門租者經已估明立册其册現經列出存於拋球場畔本局寫字樓內以便償税之人到爲查看除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局諸員當於一千九百零三年利心末月十一號禮拜五即華十月廿三日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽斷償税之人來訴所估之價或有不公之處倘逾此期即將其册止結又凡欲訴所估門税有不合之處者務當具字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辯以便將册施行更正均無不可特此佈告

大英一千九百零三年十月廿四號 工部局司理人波爪刺士承命謹啓 一三

招投巴虱告白

○啓者茲本局欲招人入禀承充本工部局在小坡之鐵吧虱及梠槽吧虱係以承辦三載爲期由一千九百零四年然花里月一號起算凡有入禀欲承充此役者其禀當爲封固禀外寫交工部局司理人收拆並寫明承充吧虱等字樣於西一千九百零三年怒民末月十六號即華九月廿八日禮拜一正午以前寄交本局以憑核奪 凡入各禀須先交壓票銀一百元如投不能成即將此壓票銀交回倘能准其承充應將該項留存以備抵除保項但承充人用何物作保須于禀內聲明而所保之物須能値三個月餉項爲率以便保該承充人照約而行而承充人又須先交一月餉銀與本局 承充之人若無工部局總理人員給字允准則不得將現在所定之税及列攤之税擅自加增 其巴虱律例及他項條章承充之人必須于本局辦公之時向本局司理人處取討査閱照章施行如欲知其細情詢問司理人便延至於乘取之權任由本局局員裁奪斷不能執定價高者得之說各宜自諒特此佈聞

大英一千九百零三年十月廿二號 一三 工部局司理人波爪刺士承命諭啟

告示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招供物料事照得本國家現欲招人投票承供以下所開一千九百零四年巡捕官署所用之物計開

鑵裝之烏金油即勿力經係作抹鞋及皮料等所用 黑色褲帶扣 白色褲帶扣 大小黑銅褲鈕 大小白銅褲鈕 黑白銅鈕 鈎及其扣 鍍銀星 黃斜紋布 斜紋大小加機線 黑線 白線 絲線 白斜紋布

以上各物有欲看其辦式者可向本坡或檳榔嶼巡捕官署管理度支人員詢問便能知悉至諸人所入之票務於一千九百零三年怒民末月十五號即華九月廿七日禮拜以前將票封固並將認供各物之辦樣寄交本坡總巡捕官署以憑選擇特此諭知

大英一千九百零三年九月十九號 一三 示

……車一輛……馬一對……鞍韁各物俱全意欲出售不論價值高低　諸君有欲購買者請至勿直里律郵
局對面門牌七號勿盛土庫內面商使得此佈
大英一千九百零三年十一月五號
勿盛公司謹啟　卅

退股聲明　○啟者亞敏傘實得力門牌六十一號瑞源號枋木生理原係薛順福陳神機柯吉寬柯騰飛周榮豆合股全造今因柯吉
寬柯騰飛周榮豆志圖別業願將三人名下股份退出經請公親吳清爾秉公核算已于本年七月初十日歸劃清楚此後生理盈虧均與柯吉
寬柯騰飛周榮豆三人無涉而店內所有與外間來往賬項及滙借等項亦與退股人無干特此聲明免滋後論
光緒廿九年九月十七日　退股人柯吉寬柯騰飛周榮豆謹啟　丑

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者可
于西一千九百零三年怒民末月七號即華九月十九日中，以前入票投交本署以憑選擇茲將所作之工開列
一在淇漳山建築工人住屋　二在淇漳山建一鐵屋內有兩房　三在淇漳山建築驗疫所
如欲知其詳細情形及觀圖式者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票
外必須寫明投交本署承充該項工役字樣并須向營造司署大才副取討印便之票倘照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核
奪各宜踴躍慎毋觀望特示
大英一千九百零三年十一月二號
示

生理聲明　○啟者星架坡豐茂火鋸生理原日係梁敏修曾興三楊本陞三人合股同創今楊本陞志圖別業情願將自己
名下所占股份抽出經於癸卯年九月初四日概將本利清收自後豐茂生理厝宇地契機器傢私貨物賬項皆歸梁敏修曾興三兩人管理與
楊本陞無涉如楊本陞有與外間來往貨物賬項不入本公司進交總部內者惟向經手是問此佈
光緒二十九年九月十四日　豐茂公司梁敏修曾興三告白　丑

搭客官知　○啟者代理莫實德土庫茲有精選仲尤頭等火輪快船四隻每船保家載十八萬担之數常川香港　廈門等處如逢
兩禮拜四一隻到叻準依禮拜六日爲期前往唐山決無延緩船上內外客艙有電火又有電氣風扇客位二艙新造格頭睡位闊大高昂闓
透風涼爽清雅客所定位置舒展免起爭端茶水足備每天伙食三餐甚爲豐厚該船主人特請唐人自辦管事照料各位貴客斷無自外之
虞與別號火輪伙食招呼等大相懸絕也　船上有頭號　二號客艙房數十間房內床褥地毯電火水喉各件週全清潔悅目倘有諸　貴客
欲想旋唐請爲留心照顧價值必大減相就祗到代理人處商酌便妥特此佈知
光緒廿九年九月十四日
代理人祺生客棧　振順公司全啟　寅

和祥有限公司告白　○啟爲本公司之總理現時辭任紛公舉洪神扶權作總理合應佈告俾衆咸知　再者本公司有創設咨勝煎
棧間在芳林吧虱其中器具物件板桦各皆齊備意欲與人承頂　諸君有合意者可到本公司內面商是也
光緒廿九年九月初三日
和祥有限公司謹啟　申

憲示

大英欽命新嘉坡輔政司　爲招人投票承充每年徵稅之地段事照得本國家有地坐落直落丹戎逸草埔其界由砲台起至老巴虱止意
欲招人承充爲此示仰商民人等知悉汝等有欲承充者最少須至四千丁方英尺最多不過二萬丁方英尺承充期限以三十三年爲滿
期屆期之後國家始將其地及地面上之物業取回計由承充之日起限承充人于三年之內照營造司章程在此地建築屋宇凡欲投票
者其票外須必寫明承充該處地段字樣可于西一千九百零三年怒民末月十四號即華九月廿六日中午以前投交本署以憑國家核
奪不得以價高者得之說爭執至于欲知詳細情形者每日辦公之時可到營造司署向大才副查詢可也各宜踴躍慎毋觀望特示
大英一千九百零三年十月十五號　一三
示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡總巡捕署現欲招人入票承辦以下所需一千九百零四年署中差役所用之
物爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充是役者可於西一千九百零三年怒民末月十五號即華九月廿七日禮拜以前入票
投交本署以憑選擇茲將其所作之工開列
一製造各巡差衣服　二製造各巡差帆布靴
至於製造各差衣服及靴其佈辦與靴辦現皆存在總巡捕署管理銀務人員之處至於一切詳細情形可向總巡捕官詢問使得凡投
票者其票外必須寫明投交本署承充該項工役字樣並須向營造司署大才副取討印便之票照式填寫方能合用至於棄取之權任
由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示
大英一千九百零三年九月十九號　一三
示

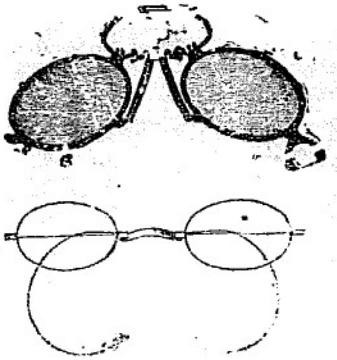
尋弟賞帖

啟者廣東新會縣江門木朗鄉余弟尹家儀又名鸖亞七此是兄弟排他第七也此人今計廿四歲前在廣東省城河南幽院後街福場里貴州礦務局委員尹道國鴻家兄處自光緒廿一年十二月廿某日忽出門不知去向踪跡全無迄今數載亦無音信返里雖家母在堂常思悲淚倘有四方君子知吾舍弟尹家儀在於何處能親身帶到石叻源順街第二百三十六號門牌志南號待兄弟觀面相見認明實確乃將花紅銀一千大元正若先其踪跡下落將實確地步報知俟查明無錯乃謝花紅二百大元正決不食言此帖是實但有善會留心代爲訪查如得此人者是母子團圓吾一家可沾大德不淺矣

大清光緒廿九年正月初十日

[illegible]啟

馳名眼鏡



夫人生之耳目口鼻有一缺焉而不可而最重者莫若目焉蓋目之爲用大矣能窺天道者惟此目能察人事者亦惟此目人有長乃非目不足識之物有眞贗非目不足辨之目之不可忽也如是況叻中塵埃四起行道之人障蔽而過之然則眼鏡一物可以隔塵沙而著精光者未始非眸子之功臣矣所以本藥房向辦各款眼鏡屢蒙士商賜顧遠近馳名今復由歐洲辦到時款精巧金圈鋼圈電鍍白圈及各色藍晶墨晶綠晶并妙茶鏡遮鏡本晶等鏡一概備全無論老稚眼近視眼平光眼均可配戴得宜倘 諸君來購買者則本藥房先用探試眼鏡驗其眼光深淺依樣配合自然目光如炬俛觀一切且價廉物美洵有益於雙眸不淺矣 士商有欲慧眼相加以窮目力者請到本藥房選揀是所深焉

此佈

英一千九百零三年四月二十七號

叻坡土庫街　本坡德國[illegible]藥房[illegible]

狗頭標烏蜜酒出售

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND SPAEPLING CYDER.

"Dogshead" Brand.　READ BROTHERS, LIMITED, LONDON. THE DOG'S-HEAD BOTTLING　"Dogshead" Brand.

Quarts　Pints　Nips

Agents:—KIM HIN & Co., Singapore.

啟者本公司所沽狗頭標烏蜜酒功用甚多名馳遠近本坡各酒店皆有出售諸君購飲便知其妙此佈

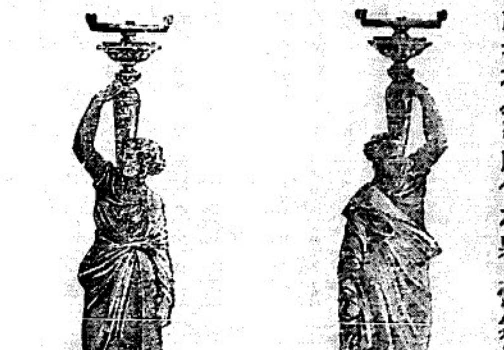
一千九百零三年七月十五號

新嘉坡代理人

錦興公司謹啟

電燈出售告白

KIM HIN & CO., SINGAPORE.



啟者本公司所售之桌上電氣燈及其所用各物此等桌燈各式皆備時有貯便價極廉宜而且精緻悅目 諸君光顧 玉臨採購可也此佈

大英一千九百零三年七月十五號

本坡代理人錦興公司謹啟

呬哌代當即有利銀行告白

○啟者本銀行前設有年茲將本行情形詳開如左

本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元　已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　公餘積項及未分之息力銀七萬六千磅即七十六萬元　本銀行總理在倫敦　凡屬仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四厘仙息算　六個月期者以三八仙年息算　三個月期三期者以八仙算　來往短期數則以二八仙按日對算凡屬銀行爲之生理本銀行均可承接　諸君惠顧請移玉趾臨面商便妥

大英一千九百零三年四月廿七號

呬哌代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎[illegible]謹啟